PARLAMENTO EUROPEU

2004 *2009*

Comissão das Liberdades Cívicas, da Justiça e dos Assuntos Internos

LIBE_PV(2005)0712_1

ACTA
da reunião de terça-feira, 12 de Julho de 2005, das 15 horas às 18h30,
e de quarta-feira, 13 de Julho de 2005, das 9 horas às 12h30
BRUXELAS

A reunião tem início na terça-feira, 12 de Julho de 2005, às 15h07, sob a presidência de Jean-Marie Cavada (presidente).

1. Aprovação do projecto de ordem do dia LIBE_PV(2005)0712_1

O projecto de ordem do dia é aprovado com as seguintes modificações:

O ponto 5 – Acesso aos documentos das Instituições e relatório da Autoridade Europeia para a Protecção de Dados – é analisado antes do ponto 4 – relatório Klamt sobre as imigrações económicas.

O ponto 6 – Situação actual da luta contra a violência de que são vítimas as mulheres e acções futuras – é adiado para uma reunião posterior.

2. Comunicações do Presidente

Designação de um relator sobre a matéria de fundo (de acordo com as propostas formuladas pelos coordenadores na reunião de 4 de Julho de 2005):

Deputado VOGGENHUBER (VERTS/ALE) para o relatório de iniciativa sobre a avaliação do impacto das políticas da União em matéria de direitos fundamentais (*vide* Comunicação da Comissão sobre o respeito da Carta dos Direitos Fundamentais nas propostas legislativas da Comissão).

Encontros parlamentares sobre o controlo parlamentar da cooperação judiciária e policial na UE – Outubro de 2005

Em 4 de Julho, os coordenadores aceitaram, em princípio, que este encontro se realize no próximo mês de Outubro, na tarde e na manhã dos dias de 17 e 18, respectivamente.

Este encontro seria o primeiro organizado pela Comissão LIBE no decurso da actual legislatura com todos os Parlamentos nacionais (serão convidados 6 membros de cada Parlamento). O encontro será organizado conjuntamente pela Comissão LIBE, pela Direcção responsável pelas relações com os parlamentos nacionais e pelo Parlamento britânico, o Parlamento do país que exerce a Presidência do Conselho.

Este encontro deverá permitir frutuosas trocas de pontos de vista sobre o importante tema da cooperação policial e judiciária e favorecer colaborações futuras sobre estas questões.

É distribuída aos membros uma nota em inglês com os pormenores desta proposta.

Todos os membros da Comissão LIBE são convidados a reservarem as datas de 17 e 18 de Outubro nas suas agendas e a participarem, se assim o desejarem, nos grupos de trabalho preparatório que se reunirão em Setembro, como se explica na referida nota.

3. Apresentação do relatório anual 2004 da "Rede comunitária de peritos independentes em matéria de direitos fundamentais" (Coordenador: Prof. Olivier DE SCHUTTER)

Oradores: Stefano Zappalà, Sr. De Schutter, Martine Roure, Frederika Brepoels, Magda Kósáné Kovács, Lívia Járóka, Kathalijne Maria Buitenweg, Antoine Duquesne, Sarah Ludford, Sr. Brun da Comissão Europeia.

5. Acesso aos textos das Instituições
LIBE/6/23161

DT-PE350.095v01-00

Relator: Michael Cashman (PSE)

-Diligências a efectuar durante a Presidência britânica
-Apresentação de um relatório sobre a confidencialidade e a transparência por Peter HUSTINX, Autoridade Europeia para a Protecção de Dados

2004/2125(INI)
Fundo: LIBE F - Michael Cashman (PSE)

Oradores: Michael Cashman, Charlotte Cederschiöld, Sarah Ludford, Bill Newton Dunn, Sr. Hustinx – Autoridade Europeia para a Protecção de Dados.

4. Uma abordagem comunitária da gestão das imigrações económicas
LIBE/6/26657

PR - PE360.152v01-00

Relatora: Ewa Klamt (PPE - DE)

-Apreciação de um projecto de relatório

2005/2059(INI) COM(2004)0811

Fundo:LIBE F - Ewa Klamt (PPE - DE)	PE360.152v01-00
Parecer: AFET A	
DEVE A - Gabriele Zimmer (GUE/NGL)	PE360.137v01-00
INTA A - Danuté Budreikaité (ALDE)	PE360.037v01-00
EMPL A - (PSE)	
CULT A	
FEMM A- Anna Záborská (PPE - DE)	PE360.194v01-00
	PE360.195v01-00

Oradores: Herbert Reul, Sr. Castanos do Comité Económico e Social, Sra. Pasquetti da Comissão Europeia, Jeanine Hennis-Plasschaert, Antonio Masip Hidalgo, Giusto Catania, Rosa Díez González, Martine Roure, Ignasi Guardans Cambó, Patrick Gaubert, Edith Mastenbroek.

6. Situação actual da luta contra a violência de que são vítimas as mulheres e acções futuras
LIBE/6/24886

Relatora de parecer: Edith Mastenbroek (PSE)

-Apreciação de um projecto de parecer

2004/2220(INI)
Fundo: FEMM F - Maria Carlshamre (ALDE)

A análise deste ponto é adiada.

7. A luta contra a criminalidade organizada
LIBE/6/26150

PR-PE357.878v01-00

Relator: Bill Newton Dunn (ALDE)

-Apreciação de um projecto de relatório

* 2005/0003 (CNS) COM(2005)0006 - C6-0061/2005

Fundo: LIBE F- Bill Newton Dunn (ALDE)	PE357.878v01-00
Parecer: AFET A- Anna Elzbieta Fotyga (UEN)	PE359.892v02-00
JURI A- Antonio Di Pietro (ALDE)	PE359.879v02-00

Oradores: Bill Newton Dunn, Sr. Fontanaud da Comissão Europeia, Manfred Weber, Martine Roure, Brian Crowley, Antoine Duquesne.

Quarta-feira, 13 de Julho de 2005, das 9 horas às 10 horas

8. Quarto relatório sobre a cidadania da União
LIBE/6/27529

Relator: Giusto Catania (GUE/NGL)

-Apreciação de um documento de trabalho

2005/2060(INI) COM(2004)0695
Fundo: LIBE F- Giusto Catania (GUE/NGL)
Parecer: CULT A
AFCO A- (PSE)
PETI A

Oradores: Giusto Catania, Sr. Brun da Comissão Europeia, Ioannis Varvitsiotis, Martine Roure, Ignasi Guardans Cambó, Tatjana Ždanoka, Inger Segelström, Luciana Sbarbati.

9. Orçamento 2006: Secção III-Comissão
LIBE/6/26989

Relator de parecer: Gérard Deprez (ALDE)

-Apreciação de um projecto de parecer
-Fixação do prazo para a entrega de alterações

-Prazo para a entrega das alterações: 29.08.2005, 12 horas

2005/2001 (BUD)
Fundo: BUDG F- Giovanni Pittella (PSE)

10. Orçamento 2006: outras secções
LIBE/6/27008

Relator de parecer: Gérard Deprez (ALDE)

-Apreciação de um projecto de parecer
-Fixação do prazo para a entrega de alterações

2005/2002 (BUD)
Fundo: BUDG F- Valdis Dombrovskis (PPE-DE)

Os pontos 9 e 10 são analisados em conjunto.

Prazo para a entrega das alterações: 29.08.2005, 12 horas

Votação em Comissão LIBE: 13 de Setembro votação

Oradores: Gérard Deprez, Sr. Knechciak da Comissão Europeia, Martine Roure, Manfred Weber, Kathalijne Maria Buitenweg, Agustín Díaz de Mera García Consuegra.

Quarta-feira, 13 de Julho de 2005, das 10 horas às 10h30, PERÍODO DE VOTAÇÕES

11. Programa de apoio ao sector audiovisual europeu (MEDIA 2007)
LIBE/6/22810

PA - PE350.121v01-00
AM - PE359.924v01-00

Relator de parecer: Ignasi Guardans Cambó (ALDE)

-Aprovação de um projecto de parecer
-Prazo para a entrega das alterações: **3.06.2005, 9 horas**

***I 2004/0151(COD) COM(2004)0470 - C6-0093/2004

Fundo: CULT F- Ruth Hieronymi (PPE-DE) PE355.814v01-00

Alterações aprovadas: 6 (Relator), 17 (Roure, Guardans Cambó), 18 (Herrero-Tejedor), 7 (Relator), 19 (Herrero-Tejedor), 20 (Herrero-Tejedor), 21 (oral - Herrero-Tejedor) 22 segunda parte (Herrero-Tejedor), 8 (Relator), 9 et 24 (Relator e Sbarbati compromisso), 10 (Relator), 25 (Sbarbati, 26 (Herrero-Tejedor), 27 primeira parte (Herrero-Tejedor), 28 (Herrero-Tejedor), 11 (Sbarbati), 1 (Relator), 2 (Relator), 13 (Sbarbati compromisso), 14 (Sbarbati), 3 (Relator), 4 (Relator), 5 (Relator).

Alterações rejeitadas: 22 primeira parte (Herrero-Tejedor), 27 segunda parte (Herrero-Tejedor), 29 (Herrero-Tejedor), 12 (Sbarbati), 16 (Sbarbati).

Alterações caducadas: 23 (Sbarbati), 15 (Weber).

O projecto de parecer é aprovado: 44 a favor, 1 contra, 0 abstenções.

12. Programa "Juventude em acção" para o período 2007-2013
LIBE/6/22822

PA - PE 357.931v01-00

Relator de parecer: Luis Herrero-Tejedor (PPE-DE)

- Aprovação de um projecto de parecer

- Prazo para a entrega das alterações: 20 de Junho de 2005, às 12 horas.

***I 2004/0152(COD) COM(2004)0471 - C6-0096/2004
Fundo: CULT F - Lissy Gröner (PSE) PE 357.752 v01-00

Alterações aprovadas: 6 (Carlshamre), 1 (Relator), 7 (Carlshamre), 8 (Moraes), 3 (Relator).

Alterações rejeitadas: 2 (Relator), 4 (Relator), 5 (Relator).

O projecto de parecer é aprovado: 44 a favor, 0 contra, 2 abstenções.

13. Programa de acção integrado no domínio da aprendizagem ao longo da vida
LIBE/6/22830

PA - PE 359.937v01-00

Relatora de parecer: Magda Kósáné Kovács (PSE)

- Aprovação de um projecto de parecer

- Fixação do prazo para a entrega de alterações: 20 de Junho de 2005, às 12 horas

***I 2004/0153(COD) COM(2004)0474 - C6-0095/2004
Fundo: CULT F - Doris Pack (EPP-ED) PE 350.041 v01-00

Alterações aprovadas: 12 (Reul), 13 (Reul), 5 (Relator), 16 (Carlshamre), 17 (Reul), 18 (Reul), 19 (Reul), 24 segunda parte (Reul), 26 (Reul), 38 (Relator), 39 (Relator), 40 (Relator), 7 (Reul), 1 (Reul), 1 compromisso (Relator) 10 (Relator), 4 (Relator).

Alterações rejeitadas: 15 (Relator), 20 (Reul), 21 (Reul), 22 (Reul), 23 (Reul), 24 primeira parte (Reul), 25 (Reul), 27 (Reul), 28 (Reul), 29 (Reul), 30 (Reul), 31 (Reul), 32 (Reul), 33 (Reul), 34 (Reul), 37 (Reul), 41 (Reul), 42 (Reul), 11 (Reul).

Alterações caducadas: 14 (Carlshamre), 9 (Relator), 8 (Carlshamre).

Alterações retiradas: 6 (Relator), 35 (Reul), 36 (Reul), 2 (Relator), 3 (Relator).

O projecto de parecer é aprovado: 42 a favor, 0 contra, 1 abstenção.

Quarta-feira, 13 de Julho de 2005, das 10h30 às 12h30

14. Apresentação das prioridades e do programa de trabalho da Presidência britânica no domínio da liberdade, segurança e justiça, por Charles CLARKE, Ministro do Interior, e pela Baronesa Ashton of UPHOLLAND, Ministra responsável pelo Direito Civil.

Oradores: Timothy Kirkhope, Rosa Díez González, Martine Roure, Alexander Nuno Alvaro, Kathalijne Maria Buitenweg, Giusto Catania, Agustín Díaz de Mera García Consuegra, Sarah Ludford, Stavros Lambrinidis, Jean Lambert, Herbert Reul, Sophia in 't Veld, Edith Mastenbroek, Bill Newton Dunn, Ignasi Guardans Cambó, Mario Borghezio, Magda Kósáné Kovács, Geoffrey Van Orden, Kyriacos Triantaphyllides, Lapo Pistelli, Jaime Mayor Oreja, Diamanto Manolakou.

15. Diversos

16. Data e local das próximas reuniões

Terça-feira, 13 de Setembro de 2005, das 15 horas às 18h30, em Bruxelas
Quarta-feira, 14 de Setembro de 2005, de 9 horas às 12h30, em Bruxelas
Quarta-feira, 14 de Setembro de 2005, de 15 horas às 18h30, em Bruxelas

***

A reunião é encerrada às 12h35

***

LISTA DE ASISTENCIA/PREZENCNÍ LISTINA/DELTAGERLISTE/ANWESENHEITSLISTE/KOHALOLIJATE NIMEKIRI/ ΚΑΤΑΣΤΑΣΗ ΠΑΡΟΝΤΩΝ/RECORD OF ATTENDANCE/LISTE DE PRÉSENCE/ELENCO DI PRESENZA/APMEKLĒJUMU REĢISTRS/DALYVIU SARAŠAS/JELENLÉTI ÍV/REĠISTRU TA' ATTENDENZA/PRESENTIELIJST/LISTA OBECNOŚCI/ LISTA DE PRESENÇAS/PREZENČNÁ LISTINA/SEZNAM NAVZOČIH/LÄSNÄOLOLISTA/DELTAGARLISTA

Mesa/Predsednictvo/Formandskabet/Vorstand/Juhatus/Προεδρείο/Bureau/Ufficio di presidenza/Prezidijs/Biuras/Elnökség/Prezydium/ Predsedníctvo/Predsedstvo/Puheenjohtajisto/Presidiet (*)
Jean-Marie Cavada (P, 1, 2), Stefano Zappalà (VP, 1, 2), Stavros Lambrinidis (VP, 1), Patrick Gaubert (VP, 1)
Diputados/Poslanci/Medlemmer/Mitglieder/Parlamendiliikmed/Μέλη/Members/Députés/Deputati/Deputāti/Nariai/Képviselõk/ Membri/Leden/Posłowie/Deputados/Jäsenet/Ledamöter
Alexander Nuno Alvaro (1,2), Roberta Angelilli (1,2), Alfredo Antoniozzi (1,2), Edit Bauer (2), Mario Borghezio (2), Mihael Brejc (1,2), Kathalijne Maria Buitenweg (1,2), Michael Cashman (1,2), Giusto Catania (1,2), Charlotte Cederschiöld (1,2), Carlos Coelho (1,2), Agustín Díaz de Mera García Consuegra (1,2), Rosa Díez González (1,2), Antoine Duquesne (1,2), Kinga Gál (1,2), Lilli Gruber (2), Adeline Hazan (2), Lívia Járóka (1,2), Timothy Kirkhope (1,2), Magda Kósáné Kovács (1,2), Ole Krarup (1), Wolfgang Kreissl-Dörfler (1,2), Romano Maria La Russa (1,2), Henrik Lax (1,2), Sarah Ludford (1,2), Edith Mastenbroek (1,2), Jaime Mayor Oreja (1,2), Hartmut Nassauer (1,2), Bogdan Pęk (2), Lapo Pistelli (1,2), Martine Roure (1,2), Luciana Sbarbati (2), Inger Segelström (1,2), Ioannis Varvitsiotis (1,2), Manfred Weber (1,2), Tatjana Ždanoka (1,2)
Suplentes/Náhradníci/Stedfortrædere/Stellvertreter/Asendusliikmed/Αναπληρωτές/Substitutes/Suppléants/Supplenti/Aizstājēji/ Pavaduojantieji nariai/Póttagok/Sostituti/Plaatsvervangers/Zastępcy/Membros suplentes/Zástupcovia/Namestniki/Varajäsenet/ Suppleanter
Frederika Brepoels (1), Richard Corbett (2), Panayiotis Demetriou (1,2), Gérard Deprez (1,2), Ignasi Guardans Cambó (1,2), Jeanine Hennis-Plasschaert (1), Luis Francisco Herrero-Tejedor (2), Sophia in 't Veld (1), Sylvia-Yvonne Kaufmann (1,2), Jean Lambert (2), Katalin Lévai (2), Antonio Masip Hidalgo (1,2), Bill Newton Dunn (1,2), Cem Özdemir (1), Siiri Oviir (2), Herbert Reul (1,2), Marie-Line Reynaud (1,2), Bogusław Sonik (1), Kyriacos Triantaphyllides (1,2), Johannes Voggenhuber (1)

178 (2)
Markus Pieper
183 (3)
Anna Elzbieta Fotyga, Brian Crowley, Jillian Evans, Jo Leinen, Richard Howitt, Geoffrey Van Orden
46 (6) (Punto del orden del día/Porad jednání (PJ)/Punkt på dagsordenen/Tagesordnungspunkt/Päevakorra punkt/Ημερήσια Διάταξη Σημείο/Agenda item/Point OJ/Punto all'ordine del giorno/Darba kārtības punkts/Darbotvarkes punktas/Napirendi pont/Punt Aġenda/ Agendapunt/Punkt porządku dziennego/Ponto OD/Bod programu schôdze/Točka UL/Esityslistan kohta/Föredragningslista punkt)

Observadores/Pozorovatelé/Bemærkninger/Beobachter/Vaatlejad/Παρατηρητές/Observers/Observateurs/Osservatori/Novērotāji/ Stebetojai/Megfigyelõk/Osservaturi/Waarnemers/Obserwatorzy/Observadores/Pozorovatelia/Opazovalci/Tarkkailijat/Observatörer

* (P) =Formand/Vorsitzender/Πρόεδρος/Chairman/Presidente/Presidente/Voorzitter/Presidente/Puheenjohtaja/Ordförande
(VP) =Næstform./Stellv. Vorsitz./Αντιπρόεδρος/Vice-Chairman/Vice-Presidente/Vice-Presidente/Varapuheenjohtaja Ondervoorz./Vice-Pres./Vicepres/Vice ordförande.

Til stede den/Anwesend am/Παρών στις/Present on/Présent le/Presente il/Aanwezig op/Presente em/Presente el/Läsnä/Närvarande den.
(1) 31/01/2005

Por invitación del presidente/Na pozvání předsedy/Efter indbydelse fra formanden/Auf Einladung des Vorsitzenden/Esimehe kutsel/ Με πρόσκληση του Προέδρου/At the invitation of the Chair(wo)man/Sur l'invitation du Presidente/Su invito del presidente/ Pēc priekšsēdētāja uzaicinājuma/Pirminikui pakvietus/Az elnök meghívására/Fuq stedina taċ-'Chairman'/Op uitnodiging van de voorzitter/Na zaproszenie Przewodniczącego/A convite do Presidente/Na pozvanie predsedu/Na povabilo predsednika/ Puheenjohtajan kutsusta/På ordförandens inbjudan

Consejo/Rada/Rådet/Rat/Nõukogu/Συμβούλιο/Council/Conseil/Consiglio/Padome/Taryba/Tanács/Kunsill/Raad/Conselho/ Svet/Neuvosto/Rådet (*)
Clarke, Ashton of Upholland
Comisión/Komise/Kommissionen/Kommission/Euroopa Komisjon/Επιτροπή/Commission/Commissione/Komisija/Bizottság/ Kummissjoni/Commissie/Komisja/Comissão/Komisia/Komissio/Kommissionen (*)
Brun, Knechciak, Fontanaud, Adamo, Pasquetti
Otras instituciones/Ostatní orgány a instituce/Andre institutioner/Andere Organe/Muud institutsioonid/Άλλα θεσμικά όργανα/ Other institutions/Autres institutions/Altre istituzioni/Citas iestādes/Kitos institucijos/Más intézmények/Istituzzjonijiet ohra/ Andere instellingen/Inne instytucje/Outras Instituições/Iné inštitúcie/Druge institucije/Muut toimielimet/Andra institutioner/organ

Castanos, Hustinx, Bayo Delgado	

Otros participantes/Ostatní účastníci/Endvidere deltog/Andere Teilnehmer/Muud osalejad/Επίσης Παρόντες/Other participants/ Autres participants/Altri partecipanti/Citi klātesošie/Kiti dalyviai/Más résztvevők/Parteċipanti ohra/Andere aanwezigen/ Inni uczestnicy/Outros participantes/Ostatní účastníci/Drugi udeleženci/Muut osallistujat/Övriga deltagare
De Schutter
Secretaría de los Grupos políticos/Sekretariát politických skupin/Gruppernes sekretariat/Sekretariat der Fraktionen/Fraktsioonide sekretariaat/Γραμματεία των Πολιτικών Ομάδων/Secretariats of political groups/Secrétariat des groupes politiques/Segreteria gruppi politici/Politisko grupu sekretariāts/Frakciju sekretoriai/Képviselőcsoportok titkársága/Segretarjat gruppi politiċi/Fractiesecretariaten/ Sekretariat Grup Politycznych/Secr. dos grupos políticos/Sekretariát politických skupín/Sekretariat političnih skupin/Poliittisten ryhmien sihteeristöt/Gruppernas sekretariat

PPE-DE	Isaacs, Alvargonzalez Figaredo
PSE	Lemarchal, Panzetti
ALDE	Rasmussen, Marzocchi
Verts/ALE	Robert, Sidelius
GUE/NGL	
IND/DEM	Laikauf, Boiten
UEN	Locati
NI	

Gabinete del Presidente/Kamcelár predsedy/Formandens Kabinet/Kabinett des Präsidenten/Presidendi kantselei/Γραφείο Προέδρου/ President's Office/Cabinet du Presidente/Gabinetto del Presidente/Priekšsēdētāja kabinets/Pirmininko kabinetas/Elnöki hivatal/ Kabinett tal-President/Kabinet van de Voorzitter/Gabinet Przewodniczącego/Gabinete do Presidente/Kancelária predsedu/ Urad predsednika/Puhemiehen kabinetti/Talmannens kansli	
Gabinete del Secretario General/Kancelár generálního tajemníka/Generalsekretærens Kabinet/Kabinett des Generalsekretärs/ Peasekretäri büroo/Γραφείο Γενικού Γραμματέα/Secretary-General's Office/Cabinet du Secrétaire général/Gabinetto del Segretario generale/Ģenerālsekretāra kabinets/Generalinio sekretoriaus kabinetas/Főtitkári hivatal/Kabinett tas-Segretarju Ġenerali/Kabinet van de secretaris-generaal/Gabinet Sekretarza Generalnego/Gabinete do Secretário-Geral/Kancelária generálneho tajomníka/ Urad generalnega sekretarja/Pääsihteerin kabinetti/Generalsekreterarens kansli	
Dirección General/Generální reditelství/Generaldirektorat/Generaldirektion/Peadirektoraat/Γενική Διεύθυνση/Directorate-General/ Direction générale/Direzione generale/Ģenerāldirektorāts/Generalinis direktoratas/Főigazgatóság/Direttorat Ġenerali/ Directoraten-generaal/Dyrekcja Generalna/Direcção-Geral/Generálne riaditeľstvo/Generalni direktorat/Pääosasto/Generaldirektorat	
DG PRES DG IPOL DG EXPO DG INFO DG PERS DG IFIN DG TRED DG FINS	Antoine-Gregoire, Laprat, Apap, Réchard
Servicio Jurídico/Právní služba/Juridisk Tjeneste/Juristischer Dienst/Õigusteenistus/Νομική Υπηρεσία/Legal Service/Service juridique/ Servizio giuridico/Juridiskais dienests/Teises tarnyba/Jogi szolgálat/Servizz legali/Juridische Dienst/Wydział prawny/Serviço Jurídico/ Právny odbor/Pravna služba/Oikeudellinen yksikkö/Rättstjänsten	
Duintjer Tebbens, Castillo	
Secretaría de la comisión/Sekretariát výboru/Udvalgssekretariatet/Ausschusssekretariat/Komisjoni sekretariaat/Γραμματεία επιτροπής/ Committee secretariat/Secrétariat de la commission/Segreteria della commissione/Komitejas sekretariāts/Komiteto sekretoriatas/ A bizottság titkársága/Segretarjat tal-kumitat/Commissiesecretariaat/Sekretariat komisji/Secretariado da comissão/Sekretariat odbora/ Valiokunnan sihteeristö/Utskottssekretariatet	
De Capitani (1,2), Bultena (1,2), Cahen (1,2), Castagnoli (1,2), Huber (2), Sudova (1,2), Martinez-Sanchez(2), Cupsan-catalin (1,2)	
Asistente/Asistent/Assistent/Assistenz/Βοηθός/Assistant/Assistente/Palīgs/Padejejas/asszisztens/Asystent/Pomočnik/Avustaja/ Assistenter	
De Groot, Götz	

* (P) = Presidente/Predseda/Formand/Vorsitzender/Esimees/Πρόεδρος/Chair(wo)man/Presidente/Priekšsēdētājs/Pirmininkas/ Elnök/'Chairman'/Voorzitter/Przewodniczący/Predseda/Predsednik/Puheenjohtaja/Ordförande

(VP) = Vicepresidente/Místopredseda/Næstformand/Stellvertretender Vorsitzender/Aseesimees/Αντιπρόεδρος/Vice-Chair(wo)man/ Vice-Presidente/Priekšsēdētāja vietnieks/Pirmininko pavaduotojas/Alelnök/Viċi 'Chairman'/Ondervoorzitter/ Wiceprzewodniczący/Vice-Presidente/Podpredseda/Podpredsednik/Varapuheenjohtaja/Vice ordförande

(M) = Miembro/Clen/Medlem./Mitglied/Parlamendiliige/Μέλος/Member/Membre/Membro/Deputāts/Narys/Tag/képviselõ/Membru/ Lid/Członek/Membro/Člen/Poslanec/Jäsen/Ledamot

(F) = Funcionario/Úredník/Tjenestemand/Beamter/Ametnik/Υπάλληλος/Official/Fonctionnaire/Funzionario/Ierēdnis/ Pareigunas/Tisztviselõ/Uffiċjal/Ambtenaar/Urzędnik/Funcionário/Úradník/Uradnik/Virkamies/Tjänsteman